

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
QUẬN BẮC TỪ LIÊM  
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 177/2018/HSST

Ngày 27/10/2018

**NHÂN DANH**  
**NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN BẮC TỪ LIÊM, TP. HÀ NỘI**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Đặng Thế Vinh;

*Các Hội thẩm nhân dân:* 1. Bà Nguyễn Thị Xuân Thủy;  
2. Bà Hoàng Thị Thu Hà.

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Đặng Thị Thùy Vân - Thư ký Tòa án nhân dân quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm tham gia phiên tòa:**  
Bà Nguyễn Thị Dung - Kiểm sát viên.

Ngày 27/10/2018, Trụ sở Tòa án nhân dân, quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội, xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 188/2018/HSST ngày 15 tháng 10 năm 2018, đối với bị cáo:

**Họ và tên:** Nguyễn Văn L, Sinh năm 1987; Giới tính: Nam;

Nơi đăng ký HKTT và chỗ ở: Thôn T, xã TK, huyện TT, tỉnh Bắc Ninh;  
Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hoá: 12/12; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Chức vụ, đảng phái: Không; con ông Nguyễn Văn Th, sinh năm 1963 và con bà Phạm Thị H, sinh năm 1965; Gia đình có 03 anh em, bị cáo là con thứ nhất; Vợ: Nguyễn Thị H, sinh năm: 1987 (đã ly hôn); Có 01 con(sinh năm 2012).

Tiền án, tiền sự: không.

Danh bản và chỉ bản số: 305 ngày 03/8/2018 của Công an quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội.

Bị cáo được áp dụng biện pháp ngăn chặn “Cấm đi khỏi nơi cư trú”.

*Có mặt tại phiên tòa.*

**Bị hại:** Anh Lê Khánh H, sinh năm 1988; địa chỉ: Phòng 51F4 tập thể nhà R, phường TX, quận TX, thành phố Hà Nội; vắng mặt tại phiên tòa.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ

án được tóm tắt như sau:

Khoảng 23 giờ 30 phút ngày 27/5/2018, sau khi uống rượu xong, anh Phạm Huy H, sinh năm 1981, Hộ khẩu thường trú: xã LM, huyện VB, tỉnh Nam Định rủ Nguyễn Văn L về chỗ H làm việc ở tổ 8, phường Phúc Diễn, Bắc Từ Liêm để ngủ. Do say rượu nên khi về đến cửa hàng kinh doanh quần áo T ở địa chỉ số 101 đường Cầu Diễn, phường Phúc Diễn, quận Bắc Từ Liêm của anh Lê Khánh H (sinh năm 1988, Hộ khẩu thường trú: Phòng 51F4 tập thể nhà R, phường TX, quận TX, thành phố Hà Nội), Hoàn và L nhằm nơi làm việc và là nơi trọ của H, nên gọi cửa và yêu cầu anh Vương Đăng V (sinh năm: 1979, Hộ khẩu thường trú: Tổ 3, phường Minh Khai, Bắc Từ Liêm, Hà Nội - là bảo vệ của cửa hàng quần áo) phải mở cửa cho Hoàn và L vào. Khi thấy anh V không mở cửa, L đã chửi bới và dùng chân đạp vào cửa kính của cửa hàng. Thấy anh V vẫn không mở cửa nên L nhặt 02 viên gạch bê tông hình vuông kích thước (20x20x20)cm ném vào cửa kính của cửa hàng làm vỡ 01 cánh cửa kính cường lực, kích thước (1,26 x 4,77)m, dày 1,26 cm. Thấy L đập phá cửa hàng, anh V đã gọi điện cho Công an phường Phúc Diễn, Bắc Từ Liêm, Hà Nội để trình báo. Sau khi tiếp nhận tin báo, Công an phường Phúc Diễn đã đến lập biên bản và đưa L về trụ sở để giải quyết

Vật chứng thu giữ gồm:

Thu giữ của Nguyễn Văn L: 02 viên gạch bê tông khối hình vuông, màu xám kích thước khoảng 20 x 20 x20 cm.

Thu giữ tại cửa hàng do anh Vương Đăng V làm bảo vệ: 01 mảnh kính cường lực.

Ngày 31/5/2018, Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Bắc Từ Liêm có Yêu cầu định giá tài sản số 58 trưng cầu Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự quận Bắc Từ Liêm xác định giá trị thiệt hại của cánh cửa kính.

Tại bản kết luận định giá tài sản số 59/KLĐGTS ngày 15/6/2018 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự quận Bắc Từ Liêm xác định: 01 cánh cửa kính kích thước 1,26 x 4,77 mét, loại kính cường lực dày 1,26 cm, tài sản đã qua sử dụng, đã bị rạn, vỡ không còn sử dụng được. Giá trị thiệt hại 7.200.000 đồng.

Tại cơ quan điều tra Nguyễn Văn L đã khai nhận hành vi như trên.

Về dân sự: Nguyễn Văn L đã bồi thường số tiền 7.200.000 đồng cho anh Lê Khánh H (Là chủ cửa hàng quần áo T), anh H không có đề nghị gì về dân sự và có đơn xin miễn trách nhiệm hình sự cho bị cáo.

Tại bản cáo trạng số 182/CT-VKS ngày 10/10/2018 Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội đã truy tố Nguyễn Văn L về tội *Hủy hoại tài sản*, theo khoản 1 Điều 178 của Bộ luật hình sự năm 2015.

Tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng đã truy tố và xin được giảm nhẹ hình phạt.

Đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo theo nội dung bản cáo trạng, sau khi phân tích các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng: Khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự năm 2015; Điểm b, s, i khoản 1, 2 Điều 51, Điều 65 của Bộ luật hình sự năm 2015, đề nghị xử phạt bị cáo Nguyễn Văn L mức án từ 06 đến 09 tháng tù, nhưng cho hưởng án treo. Thời gian thử thách từ 12 đến 18 tháng.

Xử lý vật chứng theo quy định pháp luật.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Cơ quan điều tra Công an quận Bắc Từ Liêm, TP. Hà Nội; Kiểm sát viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm, TP. Hà Nội: Trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo khai báo thành khẩn, rõ ràng, phù hợp với quy định của pháp luật; bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Những căn cứ xác định tội danh: Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa, phù hợp với lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra, vật chứng được thu giữ, kết luận giám định, lời khai của bị hại, người làm chứng cùng các chứng cứ khác đã thu thập được có trong hồ sơ vụ án. Hội đồng xét xử đủ cơ sở kết luận: Khoảng 23 giờ 30 phút ngày 27/5/2018, tại cửa hàng kinh doanh quần áo T của anh Lê Khánh H ở địa chỉ số 101 đường Cầu Diễn, phường Phúc Diễn, quận Bắc Từ Liêm, TP. Hà Nội, Nguyễn Văn L dùng 02 viên gạch bê tông kích thước (20x20x20) cm ném vào cửa hàng làm vỡ 01 cánh cửa kính cường lực, kích thước (1,26 x 4,47) m, dày 1,26 cm có trị giá 7.200.000 đồng.

Hành vi như nêu trên của bị cáo đủ yếu tố cấu thành tội “Hủy hoại tài sản”, theo quy định tại khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự. Do đó, cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội truy tố bị cáo hoàn toàn có căn cứ, đúng pháp luật.

Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ và còn gây ảnh hưởng đến tình hình trật tự trị an ở địa phương, gây tâm lý hoang mang trong quần chúng nhân dân nên cần được xử lý tương xứng với tính chất của hành vi phạm tội mà bị cáo gây ra.

Khi quyết định hình phạt, Hội đồng xét xử xác định: Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào tại Điều 52 của Bộ luật hình sự.

Về tình tiết giảm nhẹ: Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của bản thân, bị cáo phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; bị cáo đã bồi thường thiệt hại tài sản cho người bị hại và người bị hại có đơn xin miễn trách nhiệm hình sự cho bị cáo. Đó là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo điểm b,s,i khoản 1, 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Đánh giá tính chất nguy hiểm cho xã hội chủ hành vi phạm tội, nguyên nhân, điều kiện, động cơ, mục đích, nhân thân của bị cáo, Hội đồng xét xử thấy không cần thiết phải cách ly bị cáo khỏi xã hội, cho bị cáo được hưởng án treo với mức án như đề nghị của đại diện Viện kiểm sát là đủ tác dụng giáo dục bị cáo và răn đe phòng ngừa chung.

Do bị cáo không có thu nhập ổn định nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Về trách nhiệm dân sự: Người bị hại đã nhận bồi thường thiệt hại về tài sản và không có yêu cầu gì nên Hội đồng xét xử không xem xét.

Về vật chứng: Tịch thu tiêu hủy 02 viên gạch bê tông khối hình vuông, màu xám kích thước khoảng 20x20x20 cm và 01 mảnh kính cường lực.

Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

*Vì các lẽ trên,*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Văn L phạm tội “*Hủy hoại tài sản*”.
2. Áp dụng: Khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự; Điểm b,i,s Khoản 1,2 Điều 51; Điều 65 của Bộ luật hình sự năm 2015.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn L: **06** (Sáu) tháng tù, nhưng cho bị cáo được hưởng án treo. Thời gian thử thách là 12 (Mười hai) tháng tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo Nguyễn Văn L cho Ủy ban nhân dân xã TK, huyện TT, tỉnh Bắc Ninh quản lý, giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách của án treo.

Trong thời gian thử thách của án Nguyễn Văn L phải thực hiện các nghĩa vụ theo quy định của Luật thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

3. Xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự, Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy: 02 viên gạch bê tông màu xám kích thước khoảng 20x20x20 cm và 01 mảnh kính cường lực.

(Đặc điểm, số lượng, tình trạng vật chứng theo biên bản giao nhận vật chứng số 13/19 ngày 12/10/2018 giữa cơ quan điều tra quận Bắc Từ Liêm và Chi cục thi hành án quận Bắc Từ Liêm).

4. Về án phí và quyền kháng cáo: Áp dụng khoản 2 Điều 135, khoản 2 Điều 136, Điều 331, 333 Bộ luật tố tụng hình sự hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017; Khoản 3 Điều 147 của Bộ luật tố tụng dân sự; Khoản 1 Điều 23; Khoản 7 Điều 26 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

Bị cáo Nguyễn Văn L phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày Tòa tuyên án. Người bị hại vắng mặt có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết theo quy định của pháp luật.

**Nơi nhận:**

- Bị cáo;
- VKSND quận Bắc Từ Liêm;
- VKSND thành phố Hà Nội;
- TAND thành phố Hà Nội;
- Công an quận Bắc Từ Liêm;
- Chi cục Thi hành án dân sự quận Bắc Từ Liêm;
- Lưu HS, VP.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**  
**Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

**Đặng Thế Vinh**